

CODICE DI CONDOTTA PER FORNITORI DI ECOLAB

Scopo

Il presente documento definisce le aspettative di Ecolab per i suoi fornitori in termini di integrità, standard etici e legali, conformità, riservatezza, doni, gratifiche e pranzi di lavoro, diritti sindacali e diritti del lavoro, salute e sicurezza, tutela dell'ambiente, anticorruzione, concorrenza leale e materiali forniti (Codice per Fornitori). Sebbene Ecolab riconosca che i fornitori operano in differenti contesti giuridici e culturali in tutto il mondo, il presente Codice per Fornitori stabilisce un quadro di riferimento globale che Ecolab ritiene importante per la gestione delle operazioni di produzione, distribuzione e fornitura, ivi compreso per la riduzione al minimo dell'impatto negativo per l'ambiente, per un ambiente di lavoro sano e sicuro, per il mantenimento di pratiche di lavoro eque e ragionevoli e per il contenuto dei materiali forniti a Ecolab.

Ambito di applicazione

Il presente Codice per Fornitori si applica alla selezione e mantenimento di tutti i fornitori che forniscono beni o servizi a Ecolab a livello mondiale, ivi compresi fornitori di materie prime, fornitori di prodotti semilavorati o finiti, fornitori di imballaggi, appaltatori, produttori a contratto e prestatori di servizi (Fornitori). I Fornitori sono tenuti a rispettare il presente Codice per Fornitori al momento di intrattenere rapporti d'affari con Ecolab e i suoi dipendenti.

Politica

Integrità, standard etici e legali

Ecolab è impegnata a rispettare i più elevati standard legali ed etici, indipendentemente da dove e quando conduciamo affari. Il nostro Codice di Condotta (Codice) fornisce le linee guida essenziali per aiutare ciascuno di noi a prendere le giuste decisioni per conto della società e a svolgere il nostro lavoro in modo etico e conforme alle politiche e alle leggi dei Paesi in cui operiamo. Se si ritiene, in qualsiasi momento, che si sia verificata una violazione del presente Codice per Fornitori in qualsiasi modo, si prega di segnalare la preoccupazione in buona fede alla Hotline per il Codice di Condotta di Ecolab i cui numeri di telefono specifici per Paese sono elencati nell'ultima pagina della presente politica e nell'ultima pagina del Codice – [Codice di Condotta Ecolab](#). Le segnalazioni saranno esaminate prontamente con attenzione, rispetto e riservatezza nella misura massima possibile.

Conformità

I Fornitori di Ecolab devono rispettare tutte le leggi, codici e normative dei Paesi, Stati e località in cui operano. Inoltre, essi devono rispettare tutti gli standard contenuti nel presente Codice per Fornitori e, nella misura applicabile, nel Codice di Condotta di Ecolab. I Fornitori dovranno mantenere sistemi di conformità e dovranno essere in grado di dimostrare la loro effettiva osservanza delle leggi, dei regolamenti e del presente Codice per Fornitori nello svolgimento delle loro attività.

Riservatezza

Le informazioni a cui i dipendenti di Ecolab possono avere accesso possono essere di proprietà o riservate. Ecolab attribuisce un grande valore alle proprie informazioni riservate e di proprietà. Allo stesso modo, i dipendenti di Ecolab sono tenuti a rispettare e proteggere i dati riservati dei nostri Fornitori astenendosi dal divulgare le loro informazioni commerciali di proprietà e/o riservate. Qualora si intenda divulgare informazioni riservate, è responsabilità sia di Ecolab che del Fornitore assicurarsi che i necessari accordi di riservatezza/non divulgazione siano posti in essere e limitino la divulgazione di informazioni di proprietà e solamente a coloro che abbiano legittime necessità lavorative di venirne a conoscenza.

Ecolab incoraggia i suoi Fornitori a leggere l'[Informativa sulla privacy di Ecolab](#). Utilizzando il nostro sito web o inviando Dati Personali a Ecolab con qualsiasi altro mezzo, i Fornitori riconoscono di comprendere e accettare di essere vincolati dall'Informativa sulla privacy e acconsentono alla raccolta, trattamento, trasferimento, utilizzo e divulgazione dei loro Dati Personali da parte di Ecolab come descritto nell'Informativa sulla privacy.

Regali, gratifiche e pranzi di lavoro

Ecolab non consente influenze indebite, né l'apparenza di influenze indebite, nel nostro processo decisionale con i Fornitori. Per questo motivo, i dipendenti della Catena di distribuzione globale non possono offrire o ricevere doni o gratifiche a/da Fornitori indipendentemente dal loro valore. I dipendenti della Catena di distribuzione di Ecolab possono offrire a o ricevere da Fornitori solamente pranzi di lavoro abituali a condizione che le spese siano mantenute ad un livello ragionevole, che i pranzi includano solo coloro che abbiano un motivo di affari in buona fede per essere presenti, che non siano frequenti e che non siano vietati dalla legge o da pratiche aziendali note al Fornitore. I Fornitori sono tenuti a rispettare questi standard nel corso dei loro rapporti di affari con i dipendenti della Catena di distribuzione di Ecolab. I suddetti requisiti sono stabiliti nella [Politica di Ecolab in materia di doni e intrattenimenti](#) per la Catena di distribuzione globale che è più restrittiva rispetto al Codice.

Diritti sindacali e diritto del lavoro

I Fornitori sono tenuti a rispettare tutte le leggi e normative locali in materia di lavoro e occupazione, ivi comprese quelle in materia di stipendi, orario lavorativo, condizioni di lavoro e lavoro minorile. I Fornitori sono tenuti ad adottare pratiche di lavoro e di impiego corrette e devono trattare i loro lavoratori equamente. In maniera specifica:

- ▲ **Pratiche di assunzione.** I Fornitori devono assumere ed impiegare lavoratori in conformità alle leggi vigenti. Gli stipendi, i benefici e l'orario lavorativo devono essere equi e ragionevoli in relazione al mercato del lavoro locale.
- ▲ **Lavoro infantile.** I Fornitori devono rispettare le leggi locali vigenti per quanto concerne l'età minima di ammissione al lavoro per i dipendenti. In assenza di tale normativa o se la normativa locale vigente consente l'assunzione di dipendenti di età inferiore a 18 anni, il Fornitore non può assumere dipendenti di età inferiore a 18 anni.
- ▲ **Lavoro forzato.** I Fornitori non dovranno impiegare alcuna forma di lavoro che sia il risultato di coercizione mentale o fisica, punizioni corporali, schiavitù o altre condizioni di lavoro opprimenti. I Fornitori e i loro dipendenti non possono intraprendere alcuna forma di tratta di esseri umani.
- ▲ **Discriminazione.** I Fornitori devono rispettare il diritto di tutte le persone a partecipare a tutti gli aspetti dell'impiego senza effettuare discriminazioni sulla base delle loro

caratteristiche o convinzioni personali (ad esempio: la loro razza, colore, religione, età, disabilità, stato civile, stato di veterano, sesso, identità di genere, orientamento sessuale, origine etnica o nazionale). Le politiche e le pratiche dei Fornitori devono portare a decisioni in materia di impiego basate sulle competenze dei lavoratori per svolgere l'incarico e non sulle loro caratteristiche o convinzioni personali.

- ▶ Libertà d'associazione. Si incoraggiano una comunicazione aperta e un impegno diretto con i lavoratori per risolvere problemi sul posto di lavoro e in materia di retribuzioni. I Fornitori dovranno rispettare i diritti dei lavoratori di associarsi liberamente, di aderire o meno a sindacati, di farsi rappresentare e di aderire a comitati dei lavoratori, come stabilito nelle leggi locali. I lavoratori dovranno essere in grado di comunicare apertamente con l'amministrazione in merito alle condizioni di lavoro senza timori di rappresaglie, intimidazioni o molestie.

Salute e sicurezza

I Fornitori dovranno rispettare tutte le leggi e normative vigenti in materia di salute e sicurezza garantendo un ambiente di lavoro sano e sicuro. Gli elementi relativi alla salute e alla sicurezza includono:

- ▶ L'Identificazione dei rischi e delle procedure di sicurezza. I Fornitori dovranno identificare sia i pericoli sul posto di lavoro che esterni e dovranno aver adottato programmi appropriati per prevenire o mitigare attivamente tali rischi (ad es.: fuoriuscite catastrofiche di sostanze chimiche, fumi, polveri, ecc.).
- ▶ Protezione dei lavoratori. I Fornitori dovranno proteggere i lavoratori dall'esposizione ai rischi chimici, biologici e fisici e da mansioni fisicamente impegnative sul posto di lavoro, incluso in qualsiasi alloggio fornito dalla società.
- ▶ Grado di preparazione per le emergenze e risposta. I Fornitori dovranno identificare e valutare piani di emergenza a livelli di tutti gli impianti e in qualsiasi alloggio fornito dalla società e dovranno minimizzare l'impatto di qualsiasi emergenza adottando appropriati piani di emergenza e procedure di risposta.
- ▶ Informazioni su materiali pericolosi. I Fornitori dovranno fornire informazioni in materia di sicurezza relativamente a materiali pericolosi (comprese materie prime), composti intermedi isolati, prodotti, solventi, detersivi e rifiuti, per educare i lavoratori e formarli e proteggerli dai rischi potenziali.

Ambiente

I Fornitori dovranno operare in modo ecologicamente responsabile ed efficiente e dovranno ridurre al minimo gli impatti negativi sull'ambiente. I Fornitori sono incoraggiati a preservare le risorse naturali, evitare l'uso di materiali pericolosi, ove possibile, e impegnarsi in attività che riutilizzano e riciclano risorse e materiali. Gli elementi ambientali includono:

- ▶ Autorizzazioni ambientali. I Fornitori dovranno rispettare tutte le leggi e normative ambientali vigenti. Tutte i necessari permessi, autorizzazioni e registrazioni di informazioni in materia ambientale dovranno essere ottenuti e mantenuti attivi e i loro requisiti operativi e di informativa e restrizioni dovranno essere rispettati.
- ▶ Rifiuti ed emissioni. I Fornitori dovranno disporre di sistemi per garantire lo smaltimento, trasporto, stoccaggio, riciclaggio, riutilizzo o gestione dei rifiuti in maniera sicura.

Qualsiasi generazione e smaltimento di rifiuti, emissione nell'aria e scarico in acqua suscettibile di avere un impatto negativo sulla salute umana o sull'ambiente dovrà essere opportunamente minimizzato e correttamente gestito, controllato o trattato prima del rilascio nell'ambiente.

- ▶ Fuoriuscite e rilasci. I Fornitori dovranno disporre di sistemi per prevenire e attenuare fuoriuscite e rilasci accidentali nell'ambiente.
- ▶ Sostenibilità ed efficienza delle risorse. I Fornitori dovranno disporre di sistemi per ottimizzare l'uso di tutte le risorse pertinenti (quali energia elettrica, risorse idriche e materiali) in modo sostenibile.

Concussione e corruzione

Sono vietate tutte le forme di corruzione, estorsione e appropriazione indebita. I Fornitori dovranno rispettare tutte le leggi e normative e standard di settore applicabili in relazione alla lotta alla corruzione. I Fornitori non dovranno pagare o accettare tangenti o altri incentivi illegali nei loro rapporti di affari o con funzionari pubblici o offrire qualsiasi altro incentivo (inclusi pagamenti di agevolazione, doni e ospitalità, sovvenzioni o donazioni) in relazione alla loro attività con Ecolab.

Concorrenza leale

Ecolab dispone di un processo di ammissione aperto ed equo che concede ai potenziali fornitori, indipendentemente dalla nazionalità, esperienza e dimensioni, la stessa possibilità di offrirci i loro prodotti o servizi. Selezioniamo i nostri partner di affari sulla base di ragioni economiche quali la qualità, i prezzi, i volumi, la capacità e i tempi di consegna. Valutiamo inoltre complessivamente fattori quali la sicurezza, l'attenzione all'ambiente, la solidità aziendale e la capacità di innovazione e sviluppo.

Ecolab crede nella libera concorrenza e in pratiche commerciali corrette. Non consentiamo pratiche commerciali che cercano di ottenere vantaggi indebiti o travisano fatti riguardo alla nostra attività o ai nostri prodotti. Inoltre, non consentiamo dichiarazioni false o fuorvianti riguardo ai nostri concorrenti o i loro prodotti. Allo stesso modo, i Fornitori dovranno rispettare le leggi che preservano un mercato equo e concorrenziale, tra cui le leggi anti-trust. I Fornitori dovranno impiegare prassi commerciali corrette, ivi compresa pubblicità accurata e veritiera.

Materiali forniti

Minerali provenienti da zone di conflitto

I Fornitori sono tenuti a rispettare la [Politica sui Minerali provenienti da aree di conflitto di Ecolab](#).

Approvvigionamento di carta

Ecolab è allineata con gli sforzi di organizzazioni globali nel gestire responsabilmente i prodotti a base di carta e legno per minimizzare gli impatti ambientali attraverso il loro intero ciclo di vita. Ci aspettiamo che i nostri Fornitori condividano il nostro impegno di aumentare la sostenibilità dei prodotti a base di carta che acquistiamo. Ecolab si aspetta che i Fornitori forniscano prodotti a base di carta e legno le cui materie prime (ad es. legno) non siano: raccolte illegalmente; raccolte in violazione di diritti tradizionali, di popolazioni indigene e civili; raccolte in foreste ad alto valore di conservazione (ad es. foreste secolari, foreste in pericolo); raccolte in foreste convertite in

piantagioni o ad uso non forestale; o raccolte da piantagioni utilizzando alberi geneticamente modificati.

Riferimenti

Codice di Condotta di Ecolab - [http://www.ecolab.com/~media/Ecolab/Ecolab-](http://www.ecolab.com/~media/Ecolab/Ecolab-Home/Documents/DocumentLibrary/PositionStatements/Ecolab-Code-of-Conduct.pdf?la=en)

[Home/Documents/DocumentLibrary/PositionStatements/Ecolab-Code-of-Conduct.pdf?la=en](http://www.ecolab.com/~media/Ecolab/Ecolab-Home/Documents/DocumentLibrary/PositionStatements/Ecolab-Code-of-Conduct.pdf?la=en)

Politica di Ecolab sui minerali provenienti da aree di conflitto - [http://www.ecolab.com/~](http://www.ecolab.com/~media/Ecolab/Ecolab-Home/Documents/DocumentLibrary/Procurement/PolicyStatementonConflictMineralsv11November2013(2).pdf?la=en)

[media/Ecolab/Ecolab-](http://www.ecolab.com/~media/Ecolab/Ecolab-Home/Documents/DocumentLibrary/Procurement/PolicyStatementonConflictMineralsv11November2013(2).pdf?la=en)

[Home/Documents/DocumentLibrary/Procurement/PolicyStatementonConflictMineralsv11November2013\(2\).pdf?la=en](http://www.ecolab.com/~media/Ecolab/Ecolab-Home/Documents/DocumentLibrary/Procurement/PolicyStatementonConflictMineralsv11November2013(2).pdf?la=en)

Informativa sulla privacy Ecolab <http://www.ecolab.com/privacy-policy>

Politica di Ecolab in materia di doni e intrattenimenti per la Catena di distribuzione globale

<http://www.ecolab.com/~media/Ecolab/Ecolab%20Home/Documents/DocumentLibrary/Manuals/GEPolicyEcolabSupplyChain.ashx>

Versione n.	Data	Descrizione	Aggiornata da
1	2/24/2015	Codice di Condotta per i Fornitori	Global Procurement

Seguire i seguenti passi per contattare l'Helpline per il Codice di Condotta:

Stati Uniti, Canada e Porto Rico: Comporre semplicemente l'800-299-9442.

Repubblica Dominicana: Comporre semplicemente: 880-299-9442.

Altri Paesi

1. Selezionare il proprio Paese dall'elenco qui sotto.
2. Comporre il numero verde specificato nell'elenco
3. Comporre quindi l'800-299-9442.

Argentina - Telecom 0-800-555-4288	0-800-890-02880-800-888-8288	0-800-111	Danimarca 800-100-10	0-800-99-0011
Argentinian Telefonica 0-800-222-1288	Bulgaria 00-800-0010	Cina, RPC - Sud, Shanghai - China Telecom 10-811	Ecuador - Andinatel 1-999-119	France Telecom Development 0805-701-288
Argentina ALA 0-800-288-5288	Cile - Nodo AT&T 800-225-288	Colombia 01-800-911-0010800-101-111	Ecuador - Pacifictel - 1 1-800-225-528	Germania 0-800-225-5288
Australia - Telstra 1-800-881-011	Cile ENTEL 800-360-311	Costa Rica 0-800-011-4114	Ecuador - Pacifictel - 2 1-800-999-119	Grecia 00-800-1311
Australia Optus 1-800-551-155	Cile Telefonica 0-800-222-1288	Croazia 0800-220-111	El Salvador 800-1288800-101-111	Guatemala 999-9190800-101-111
Austria 0-800-200-288	Cile AT&T 171 00 311	Repubblica Ceca - Attuale 00-800-222-55288	Figi 004-890-1001	Guatemala Tutti i Vettori 138-120
Belgio 0-800-100-10	Cile Easter Island 800-800-311	Repubblica Ceca - Ex 00-420-001-01	Finlandia 0-800-11-0015	Honduras 800-0123800-101-111
Brasile	Cina, RPC - Pechino 108-888		France Telecom	
	Cina, RPC - Macao			

Hong Kong - Telefono 800-96-1111	002-11-0011	0-800-000-101	** Solo Irlanda. Numero Verde Internazionale Universale - Coloro che chiamano devono comporre uno specifico codice di accesso per il Paese prima del numero verde dell'Helpline del Codice di Condotta. ***Solo Serbia e Slovenia. Innanzitutto, comporre il numero dell'operatore e comunicare che si intende effettuare una chiamata a carico del destinatario.
Hong Kong - Numero internazionale 800-93-2266	Paesi Bassi 0800-022-9111	Slovenia 678-250-7571	
Ungheria 06-800-011-11	Nuova Zelanda 000-911	Sudafrica 0-800-99-0123	
India 000-117	Nicaragua 1-800-0174800-101-111	Corea del Sud - ONSE 00-369-11	
Indonesia 001-801-10	Norvegia 800-190-11	Corea del Sud - Dacom 00-309-11	
Irlanda 1-800-550-000	Panama 800-0109800-101-111	Spagna 900-99-0011	
Irlanda - Numero Verde Internazionale Universale** 00-800-222-55288	Perù - Telephonica 0-800-50-2880-800-50-000	Svezia 020-799-111	
Israele- Bezeq 1-80-949-4949	Perù - Americatel 0-800-70-088	Svizzera 0-800-890011	
Israele - Golden Lines 1-80-922-2222	Filippine 105-11105-12	Taiwan 00-801-102-880	
Israele- Barak 1-80-933-3333	Polonia 0-0-800-111-1111	Thailandia - Nuovo numero 1-800-0001-33	
Italia 800-172-444	Portogallo 800-800-128	Thailandia 800-101-111	
Giappone 00-539-111	Romania 080803-4288	Turchia 0811-288-0001	
Lettonia 800-2288	Russia 8^10-800-110-10118^10-800-120-1011	Ucraina 8^100-11	
Malesia 1-800-80-0011	Russia - Mosca 755 5042	Regno Unito - British Telecom 0-800-89-0011	
Messico - Nuovo Cobrar 01-800 288-2872	Arabia Saudita 1-800-10	Regno Unito C&W 0-500-89-0011	
Messico - Por Cobrar 01-800-112-2020	Serbia 770-776-5624	Regno Unito NTL 0-800-013-0011	
Messico 800-101-111	Singapore - SingTel 800-011-1111	Uruguay 000-410	
Marocco	Singapore StarHub 800-001-0001	Venezuela 0-800-225-5288	
	Slovacchia	Vietnam 1-201-0288	